

# Haworth Collaborate™

## 用户信息和附件安装

(亚太区域)

### 1. 使用

- 您购买的 Haworth Collaborate™ 产品可在办公区域灵活协作使用。
- Haworth Collaborate™ Screen Fabric 还配有可放置 Haworth Collaborate™ Screen Markerboard 的导轨。Haworth Collaborate™ Carts 配有 PET 毛毡衬垫，用于覆盖和保护置物架表面。
- Haworth Collaborate™ Carts 不得用于搬运 人员或 75 公斤以上的货物。
- Haworth Collaborate™ Screens 不得用于潮湿区域（浴室）或有易燃风险的房间。
- 不正确使用或不按照本手册使用将导致保修失效。

### 2. 安全信息

- 为了安全地操作这些产品，您必须完整阅读并遵守这些说明。
- 任何希望使用 Haworth Collaborate™ 系列产品的用户都必须获得本手册。本手册必须放在容易拿到的地方。
- 如果产品有任何明显的损坏，请勿操作。
- 操作推车时，确保没有障碍物（如家具）或身体部位会被挤压！
- 身体、感官或智力不健全的人，或没有经验和知识的人请在有人监督或指导的情况下使用，并了解相关风险。
- 切勿让儿童随意使用设备。
- 如果本产品的任何部件损坏，必须由制造商或其客户服务部门或具有类似资质的人员进行更换，以避免任何可能的风险。

### 3. 特点和一般信息

- 载重量：推车的最大平均承重能力为 75 公斤。
- PET 毛毡的设计耐温高达 120°C，确保在各种环境、不同设备和物品中都能发挥可靠的性能。
- 有关制造商和家具类型的信息，请参阅包装内的标签。
- 使用任何白板喷雾清洁剂清洁海沃氏 Collaborate™ Screen，以去除日常使用留下的标记痕迹。如需深度清洁，可用抹布蘸取中性肥皂和温水擦拭，然后用软布擦干。
- 按以下方法清洁 PET 毛毡：定期用吸尘器清洁。不要水洗。立即处理抽丝线头。专业干洗或用 pH 值为中性的肥皂和湿布擦拭。
- 为了达到最佳效果并保持白板的质量，我们建议只使用干擦型记号笔。这些记号笔专为白板设计，容易擦除，不会留下残留物或弄脏白板表面。避免使用永久性记号笔或其他类型的墨水，因为它们会损坏白板且难以擦除。

#### 4. 附件使用

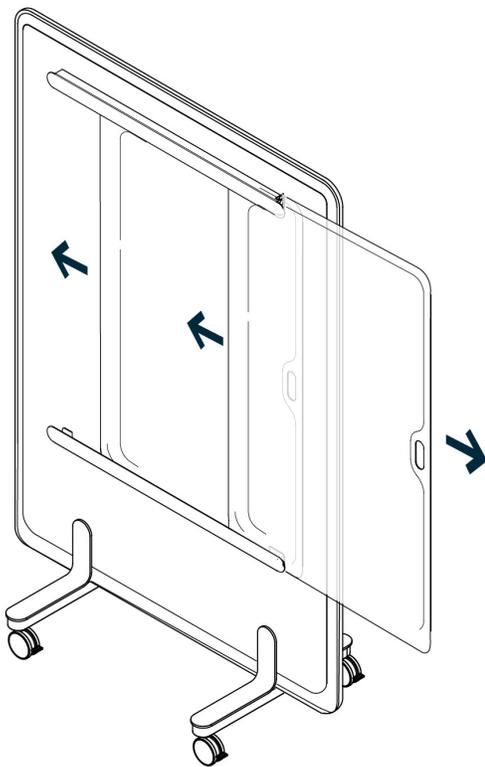
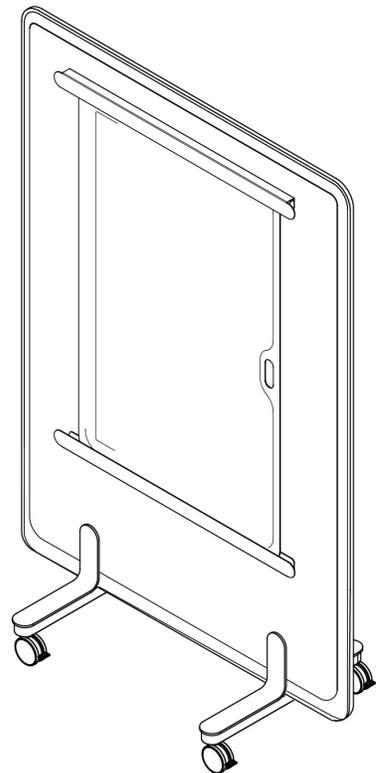
##### Haworth Collaborate™ Tablet Markerboard

在安装 Haworth Collaborate™ Screen 导轨后（请参阅安装说明）。请按照以下步骤安装海沃氏 Collaborate Tablet Markerboard：

通过 Haworth Collaborate™ Tablet Markerboard 的侧把手拿取白板。  
侧把手可以方便地拿取白板。

将 Tablet Markerboard 的边缘放置在导轨的内侧缝隙中。  
仍将 Tablet Markerboard 保持垂直位置，小心地将其边缘同时放入上下两条导轨的内侧缝隙中。

将 Tablet Markerboard 滑入导轨中央。  
小心滑动 Tablet Markerboard，使其位于导轨中间。不要将 Tablet Markerboard 滑动到轨道边缘以外的地方。

**1****2**

**注意：** 确保 Tablet Markerboard 放置平稳，防止其从导轨上掉落。

## Haworth Collaborate™ Tablet Markerboard

要从 Haworth Collaborate™ Board cart 上正确放置和取出白板而不损坏边缘，请按照以下步骤操作：

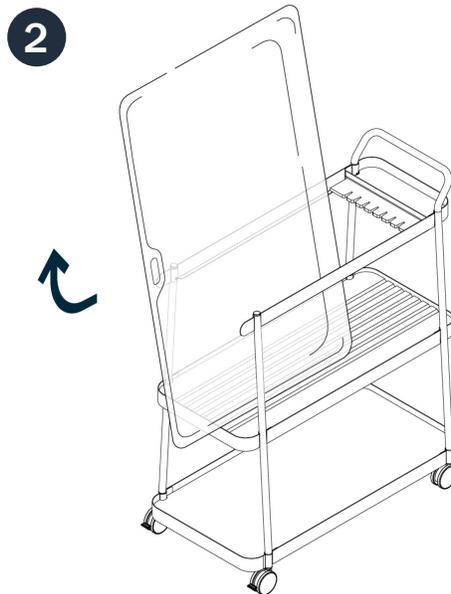
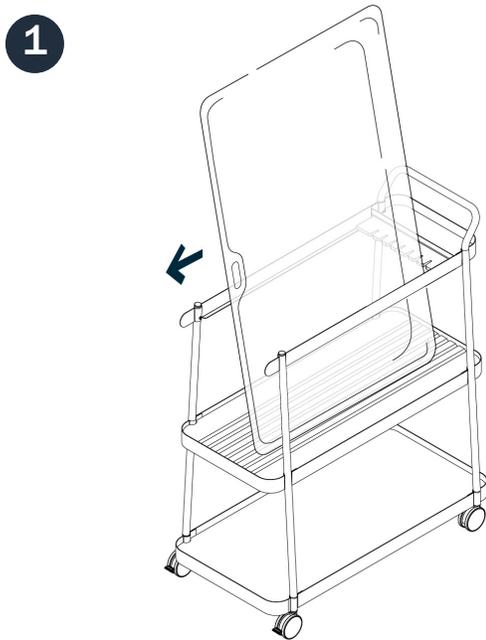
握住 Haworth Collaborate™ Tablet Markerboard 的把手。  
使用侧把手轻松握住白板，用另一只手握住另外一边。

滑动白板，直到边缘脱离导轨。

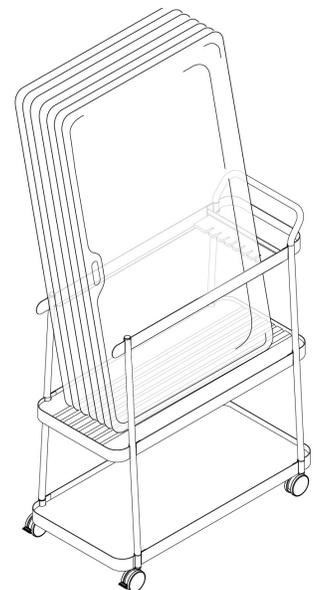
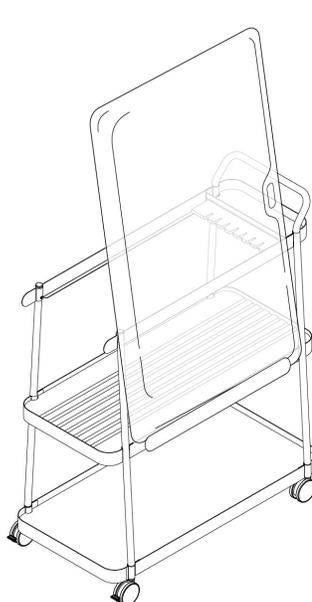
仍然垂直握住平板标记牌，小心地将其从导轨中滑出。

提起白板，将其从推车上取下。

仍然握住白板，用双手小心地将其提起，然后从前部空间将其从推车中取出。也可以按照上述相同步骤将白板放入导轨中。



**注意：**为防止手推车翻倒或坠落，如果有多个（最多 7 块，加上侧面的 1 块）时，最好将它们分散放置保持平衡。



## 5. 故障和解决方案 (Tablet Markerboard 白板)

### Haworth Collaborate™ Tablet Markerboard 无法固定 (导轨运行)

可能的原因:

- **导轨产品有缺陷。** 请联系客户服务部进行更换。
- **白板未固定到位。** 检查白板在导轨中的位置。
- **导轨未固定。** 确保导轨牢固地固定在螺钉上。
- **螺丝未锁紧。** 用螺丝刀拧紧。

## 6. 更多信息

### 报废处理

当您不再需要这些产品时，请注意  
以下内容以便处理：

### 注意

确保对所有部件进行环保处理（将塑料和金属部件分开收集）。同时确保以环保方式根据当地要求处理掉所有其他部件。

